BRITANNIA P&I
TRUSTED SINCE 1855

PRESS RELEASE

新闻发布

2019 年 5 月 9 日

2019 年财务报表 – Britannia 宣布向会员再次派发 1000 万美元的资本分配

重点提要

- 在这尽管充满挑战的一年，仍维持强健的财务状况[标准普尔评级为 A（稳定）]
- 向 P&I 互保会员再进一步派发 1000 万美元的资本分配
- P&I 险及 FD&D 险的保费普调率均为零

财务概况

协会维持强健的财务状况，Britannia 获标准普尔评级为 A（稳定），以及具有 AAA 级别的资本及特殊流动资金，尽管 2018/19 政策年度因投资回报不太令人满意以及高於预期的索赔增长而面临挑战。 Britannia 强大的资本状况获得董事会同意 P&I 和 FD&D 保费普调率增长为零（分别连续第三年和第六年）。

在 2018/19 财政年度，Britannia 的税後总体赤字为 930 万美元，其中包括投资亏损 260 万美元（尽管投资在新财政年度的首两个月强劲复苏）。 截至 2019 年 2 月 20 日，协会的储备金为 3.91 亿美元（扣除 2018 年已向会员分发的 3000 万美元资本分配）和 Boudicca 的剩馀资产（可用於支付未来索赔）为 1.97 亿美元。

尽管 2018/19 年度出现赤字，董事会考虑到协会的财务能力，同意分发 1000 万美元资本分配给互保会员，且其船舶须於格林威治标准时间 2019 年 5 月 9 日午夜，当时已入会承保者（依其保费按比例计算）。 保费决策和资本分配再次肯定了协会对相互关系的承诺，同时为其会员提供有竞争力和稳定的保险。

索赔案件

2018/19 政策年度协会所置留索赔总额高於预期，这是由於大量大额索偿（即超过 100 万美元的索赔）所致。 2018/19 年通报了 18 项此类索赔，而 2017/18 年度为 13 项。 International Group Pool 的索赔总值略高於上一年，但与协会大额置留索赔案件，通报数量有明显地增加（23 个与 13 个相比）。 Britannia 所持有索赔的储备金已设定在足以承受任何进一步恶化的水平。

主席致辞

协会主席 Nigel Palmer 爵士评论今年的总结，表示：

「Britannia 一直致力以提供最佳的 P&I 和 FD&D 保险服务为使命。 这是服务的核心，去年我们在香港和新加坡获得了分行保险业经营牌照，在希腊开设了一个索赔中心，并在丹麦设立了一个新的专属通代处。 我们的其他主要会员区域也能通过当地人才招募及海外派驻/借调加强服务而受益。 去年，我们也采取措施避免会员受到英国脱欧的不利影响，成立了位於卢森堡的“姐妹”保险公司 Britannia Europe。

支持我们的服务是协会的财务实力，我们获得标准普尔评级确认为 A 级（稳定）评级，及具有 AAA 级别的资本及特殊流动资金。 这一优势使董事会做出了有力的决策，包括宣布 2019/20 P&I 和 FD&D 的保费普调率为零增长（分别为连续第三年和第六年），进一步派发 1000 万美元的资本分配（带来这些在短短两年多的时间内共分配了 7000 万美元），并改善了 FD&D 条款。」

Britannia 的 年度回顾（2019 年 2 月 20 日） 可於协会的网站上查阅

BRITANNIA P&I
TRUSTED SINCE 1855

PRESS RELEASE

联络方式
Jo Rodgers, 财务长, Tindall Riley (Britannia) Ltd: +44 (0)7921 233714
Andrew Cutler, 行政总裁, Tindall Riley (Britannia) Ltd: +44 (0)7738 997329

主要财务报表

	2019 年 2 月 20 日	2018 年 2 月 20 日	2017 年 2 月 20 日
	（总吨位百万）	（總噸位百萬）	（总吨位百万）
入会吨位(自有)	112.0	107.0	100.9
入会吨位(租佣船)	19.0	20.0	15.0
	美金 (千元)	**美金 (千元)**	**美金 (千元)**
会费及保费	204,415	208,147	225,854
已发生索赔净额	(119,600)	(93,552)	(130,268)
投资收入	(2,643)	48,626	28,716
营运费用净额	(28,649)	(25,666)	(25,719)
税後净收入	(9,297)	80,615	32,946
自由储备金*	390,660	429,957	379,342
净损率	83.8%	61.4%	80.9%
平均费用率	10.90%	9.73%	9.42%
标准普尔信贷评级	A(稳定)	A(稳定)	A(稳定)

*协会受惠於与 Boudicca Insurance Company Limited 再保险契约

	美金 (千元)	**美金 (千元)**	**美金 (千元)**
Boudicca 的剩馀资产可用於满足协会未来的索偿要求	196,900	211,600	221,700

（译注：英文原文若与中文翻译有出入，或用语未正确翻译或有疏忽漏译，皆以英文原文为准。）
(Annotation: If the original English version differs from the Chinese translation, or the terms are not translated correctly or are negligently missed, the original English version shall prevail.)